



**2015/2051(INI)**

29.9.2015

# **POZMĚŇOVACÍ NÁVRHY**

## **1 - 39**

**Návrh stanoviska**  
**Anna Hedh**  
(PE565.156v01-00)

o přípravě na světový humanitární summit: výzvy a příležitosti pro humanitární pomoc  
(2015/2051(INI))

AM\_Com\_NonLegOpinion

**Pozměňovací návrh 1**  
**Aldo Patriciello**

**Návrh stanoviska**  
**Bod odůvodnění A**

*Návrh stanoviska*

A. vzhledem k tomu, že řada z zpráv z postižených a krizových oblastí vypovídá o násilnostech vůči civilnímu obyvatelstvu, a to včetně dětí; vzhledem k tomu, že ženy a děti jsou obzvláště zranitelné, pokud jde o sexuální násilí používané jako zbraň;

*Pozměňovací návrh*

A. vzhledem k tomu, že řada z zpráv z postižených a krizových oblastí vypovídá o násilnostech vůči civilnímu obyvatelstvu, a to včetně dětí; vzhledem k tomu, že ženy a děti jsou obzvláště zranitelné, pokud jde o sexuální násilí používané jako zbraň ***k terorizování obyvatelstva, zastrásování a ničení celých společenství, rozbíjení rodin a změnu etnického složení budoucích generací; vzhledem k tomu, že i po skončení bojů zanechává násilí stopy v podobě nechtěných těhotenství, infekcí a marginalizace; vzhledem k tomu, že násilí může pokračovat i po skončení konfliktu a dokonce se i zintenzívnit, pokud po skončení bojů není zaručena stabilita a bezpečnost; vzhledem k tomu, že násilí představuje hrozbu pro bezpečnost celých států a maří úsilí o nastolení míru po skončení konfliktu;***

Or. it

**Pozměňovací návrh 2**  
**Viorica Dăncilă**

**Návrh stanoviska**  
**Bod odůvodnění A a (nový)**

*Návrh stanoviska*

***Aa. vzhledem k tomu, že ochrana vzdělávání dětí v nouzových a krizových situacích je humanitární akcí, na kterou je poskytováno nejméně finančních***

*Pozměňovací návrh*

*prostředků;*

Or. ro

**Pozměňovací návrh 3**  
**Stefan Eck**

**Návrh stanoviska**  
**Bod odůvodnění A a (nový)**

*Návrh stanoviska*

*Pozměňovací návrh*

*Aa. vzhledem k exponenciálnímu zvyšování počtu zpráv o sexuálním a genderovém násilí, sexuálním vykořisťování a zneužívání v době nouzových situací a po jejich skončení;*

Or. en

**Pozměňovací návrh 4**  
**Beatriz Becerra Basterrechea, Izaskun Bilbao Barandica, Sophia in 't Veld**

**Návrh stanoviska**  
**Bod odůvodnění A a (nový)**

*Návrh stanoviska*

*Pozměňovací návrh*

*Aa. vzhledem k tomu, že ženy a dívky, zejména v dospívajícím věku, mají často ve svých komunitách jen slabé společenské postavení a nezřídka hrozí, že budou opomenuty při tradičních intervencích na ochranu dětí (např. pokud jde prostory uzpůsobené potřebám dětí), přičemž se dokonce může stát, že nebudou těžit ani z programů, které jsou zaměřeny na dospělé ženy;*

Or. en

**Pozměňovací návrh 5**  
**Aldo Patriciello**

**Návrh stanoviska  
Bod odůvodnění B**

*Návrh stanoviska*

B. vzhledem k tomu, že využívání škol a ostatních vzdělávacích zařízení pro vojenské účely brání tomu, aby je studenti a učitelé mohli používat k původnímu účelu, a to jak v krátkodobém, tak v dlouhodobém výhledu; **vzhledem k tomu**, že vzdělávání je jedním z nejdůležitějších nástrojů k předcházení různým formám diskriminace a utlačování;

*Pozměňovací návrh*

B. vzhledem k tomu, že **v konfliktních zónách využívají válčící strany školy jako výcvikové tábory, sklady zbraní nebo základny pro vojenské operace; vzhledem k tomu**, že využívání škol a ostatních vzdělávacích zařízení pro vojenské účely brání tomu, aby je studenti a učitelé mohli používat k původnímu účelu, a to jak v krátkodobém, tak v dlouhodobém výhledu, **a brání přístupu ke** že vzdělávání,  **které je jedním z nejdůležitějších nástrojů k předcházení různým formám diskriminace a utlačování a je rovněž lidským právem zakotveným v článku 26 Všeobecné deklarace lidských práv;**

Or. it

**Pozměňovací návrh 6  
Jadwiga Wiśniewska**

**Návrh stanoviska  
Bod odůvodnění B**

*Návrh stanoviska*

B. vzhledem k tomu, že využívání škol a ostatních vzdělávacích zařízení pro vojenské účely brání tomu, aby je studenti a učitelé mohli používat k původnímu účelu, a to jak v krátkodobém, tak v dlouhodobém výhledu; vzhledem k tomu, že vzdělávání je jedním z nejdůležitějších nástrojů k **předcházení různým formám diskriminace a utlačování;**

*Pozměňovací návrh*

B. vzhledem k tomu, že využívání škol a ostatních vzdělávacích zařízení pro vojenské účely brání tomu, aby je studenti a učitelé mohli používat k původnímu účelu, a to jak v krátkodobém, tak v dlouhodobém výhledu; vzhledem k tomu, že vzdělávání je jedním z nejdůležitějších nástrojů k **budování spravedlivé a prosperující společnosti prosté násilí, útlaku a diskriminace;**

Or. pl

**Pozměňovací návrh 7**  
**Aldo Patriciello**

**Návrh stanoviska**  
**Bod odůvodnění C**

*Návrh stanoviska*

C. vzhledem k tomu, že mezinárodní právní předpisy přiznávají obětem sexuálního násilí používaného během konfliktů právo na přiměřenou zdravotní péči, jako je předcházení dlouhodobému fyzickému a psychologickému poškození;

*Pozměňovací návrh*

C. vzhledem k tomu, že mezinárodní **humanitární právo uznává právo na ochranu proti všem formám duševního a fyzického násilí, jak je stanoveno v článku 27 Čtvrté ženevské úmluvy a článku 4 Druhého dodatkového protokolu k Ženevské úmluvě z roku 1949; vzhledem k tomu, podle článku 76 Dodatkového protokolu I k Ženevským úmluvám musí být ženy chráněny především před znásilněním, nucenou prostitucí a jakýmkoli jinými formami nátlaku; vzhledem k tomu, že podle článku 38 Úmluvy o právech dítěte se smluvní strany zavazují uznávat a zabezpečovat dodržování norem mezinárodního humanitárního práva, které se na ně vztahují v případě ozbrojených konfliktů a které se dotýkají dítěte; vzhledem k tomu, že mezinárodní právní předpisy přiznávají obětem sexuálního násilí používaného během konfliktů právo na přiměřenou zdravotní péči, jako je předcházení dlouhodobému fyzickému a psychologickému poškození;**

Or. it

**Pozměňovací návrh 8**  
**Stefan Eck**

**Návrh stanoviska**  
**Bod odůvodnění C a (nový)**

*Návrh stanoviska*

*Pozměňovací návrh*

**Ca. vzhledem k tomu, že konflikty často vedou k tomu, že se zvyšuje počet domácností pouze s jedním rodičem nebo**

*domácností, v jejich čele stojí dítě, a tím vzniká další pracovní zátěž pro ženy;*

Or. en

### **Pozměňovací návrh 9**

**Beatriz Becerra Basterrechea, Izaskun Bilbao Barandica, Angelika Mlinar, Sophia in 't Veld**

#### **Návrh stanoviska**

#### **Bod odůvodnění C a (nový)**

*Návrh stanoviska*

*Pozměňovací návrh*

*Ca. vzhledem k tomu, že Světová zdravotnická organizace uvádí umělé přerušování těhotenství prováděné v nebezpečných podmínkách za jednu ze tří nejčastějších příčin úmrtí matek;*

Or. en

### **Pozměňovací návrh 10**

**Jadwiga Wiśniewska**

#### **Návrh stanoviska**

#### **Bod 1**

*Návrh stanoviska*

*Pozměňovací návrh*

1. připomíná, že krize nejsou genderově neutrální *a že by genderové aspekty měly být zohledňovány* ve všech fázích humanitárního plánování, *za účasti* skupin a organizací na podporu ženských práv, včetně těch místních a regionálních;

1. připomíná, že krize nejsou genderově neutrální, *takže ženy a děti jsou často vydány na milost a nemilost skupinám ozbrojených mužů, a dále poukazuje na to*, že ve všech fázích humanitárního plánování *je třeba zohledňovat zvláštní úlohu, kterou hrají ženy starající se o děti a o domácnost a zajistit účast* skupin a organizací na podporu ženských práv, včetně těch místních a regionálních;

Or. pl

**Pozměňovací návrh 11**  
**Anna Hedh**

**Návrh stanoviska**  
**Bod 1**

*Návrh stanoviska*

1. připomíná, že krize nejsou genderově neutrální a že by genderové aspekty měly být zohledňovány ve všech fázích humanitárního plánování, za účasti skupin a organizací na podporu ženských práv, včetně těch místních a regionálních;

*Pozměňovací návrh*

1. připomíná, že krize nejsou genderově neutrální a že by genderové aspekty měly být zohledňovány ve všech fázích humanitárního plánování, za účasti skupin a organizací na podporu ženských práv, včetně těch místních a regionálních;  
***poukazuje na to, že problematiku konfliktů a budování míru je rovněž třeba vnímat z pohledu dětí a naslouchat jejich potřebám a jejich hlasu;***

Or. en

**Pozměňovací návrh 12**  
**Beatriz Becerra Basterrechea, Sophia in 't Veld, Izaskun Bilbao Barandica**

**Návrh stanoviska**  
**Bod 1**

*Návrh stanoviska*

1. připomíná, že krize nejsou genderově neutrální a že by genderové aspekty měly být zohledňovány ve všech fázích humanitárního plánování, za účasti skupin a organizací na podporu ženských práv, včetně těch místních a regionálních;

*Pozměňovací návrh*

1. připomíná, že krize nejsou genderově neutrální a že by genderové aspekty měly být zohledňovány ve všech fázích humanitárního plánování, za účasti skupin a organizací na podporu ženských práv, včetně těch místních a regionálních, ***a zdůrazňuje, že při humanitárních reakcích je nutné klást na první místo záchranu životů všech dívek a chlapců a činnosti zaměřené na jejich vzdělávání, a to od nejranějších fází reakce na katastrofické události;***

Or. en



**Pozměňovací návrh 13**  
**Anna Hedh**

**Návrh stanoviska**  
**Bod 1 a (nový)**

*Návrh stanoviska*

*Pozměňovací návrh*

*1a. poukazuje na to, že problematiku konfliktů a budování míru je rovněž třeba vnímat z pohledu dětí a naslouchat jejich potřebám a jejich hlasu; zdůrazňuje též, že každý konflikt a každá krize jsou jedinečné a při jejich řešení je nutné se opírat o znalosti specifických okolností;*

Or. en

**Pozměňovací návrh 14**  
**Barbara Matera**

**Návrh stanoviska**  
**Bod 1 a (nový)**

*Návrh stanoviska*

*Pozměňovací návrh*

*1a. vybízí k tomu, aby v oblastech konfliktů, v nichž je civilní obyvatelstvo terčem brutálních útoků, směřovaly investice do rozvoje zdravotnických zařízení, které by přijímaly ženy, jež se staly obětí hromadného znásilnění a brutálního sexuálního násilí; vzorem pro tyto nemocnice by měla být klinika, kterou v Konžské demokratické republice založil Denis Mukwege, jemuž Evropský parlament udělil Sacharovovu cenu za rok 2014; v této nemocnici se ženám dostává lékařské péče a psychologicko-sociální podpory ve snaze napravit škody způsobené sexuálním násilím;*

Or. en

**Pozměňovací návrh 15**  
**Jadwiga Wiśniewska**

**Návrh stanoviska**  
**Bod 2**

*Návrh stanoviska*

**2. vítá zavedení genderového ukazatele pro humanitární plánování; vyzývá dárce, aby během celého humanitárního cyklu využívali genderový ukazatel a monitorovali začlenění žen;**

*Pozměňovací návrh*

**2. vítá opatření k tomu, že aby byl zohledněn různý dopad krizových situací na skupiny ohrožené marginalizací, k nimž patří ženy, děti, senioři a etnické menšiny; zdůrazňuje, že pro účinnou implementaci humanitárních programů má zásadní význam to, zda bylo při jejich vytváření přihlédnuto ke stanovisku těchto skupin;**

Or. pl

**Pozměňovací návrh 16**  
**Anna Hedh**

**Návrh stanoviska**  
**Bod 2**

*Návrh stanoviska*

**2. vítá zavedení genderového ukazatele pro humanitární plánování; vyzývá dárce, aby během celého humanitárního cyklu využívali genderový ukazatel a monitorovali začlenění žen;**

*Pozměňovací návrh*

**2. vítá zavedení genderového ukazatele pro humanitární plánování; vyzývá dárce, aby během celého humanitárního cyklu využívali genderový ukazatel a monitorovali začlenění žen; *důrazně žádá všechny zúčastněné strany a činitele spolupracující s humanitární pomocí, aby ve své činnosti uplatňovaly přístup uplatňující také genderové hledisko;***

Or. en

**Pozměňovací návrh 17**  
**Beatriz Becerra Basterrechea, Angelika Mlinar, Sophia in 't Veld, Izaskun Bilbao Barandica**

## Návrh stanoviska

### Bod 2

#### *Návrh stanoviska*

2. vítá zavedení genderového ukazatele pro humanitární plánování; vyzývá dárce, aby během celého humanitárního cyklu využívali genderový ukazatel a monitorovali začlenění žen;

#### *Pozměňovací návrh*

2. vítá zavedení genderového ukazatele pro humanitární plánování; vyzývá dárce, aby během celého humanitárního cyklu využívali genderový ukazatel a monitorovali začlenění žen; ***považuje za zásadní, aby byly shromažďovány údaje rozlišené podle pohlaví a věku, včetně rozdělení podle věku;***

Or. en

## Pozměňovací návrh 18

**Beatriz Becerra Basterrechea, Sophia in 't Veld, Izaskun Bilbao Barandica**

## Návrh stanoviska

### Bod 3

#### *Návrh stanoviska*

3. zdůrazňuje, že vzdělávání v mimořádných situacích pomáhá předcházet předčasným sňatkům dívek, sexuálnímu násilí a násilí na základě pohlaví, prostituci a obchodování s lidmi; vítá mezinárodní úsilí v rámci pokynů pro ochranu škol a univerzit před vojenským využitím v době ozbrojeného konfliktu;

#### *Pozměňovací návrh*

3. zdůrazňuje, že vzdělávání v mimořádných situacích pomáhá předcházet předčasným sňatkům dívek, sexuálnímu násilí a násilí na základě pohlaví, prostituci a obchodování s lidmi; vítá mezinárodní úsilí v rámci pokynů pro ochranu škol a univerzit před vojenským využitím v době ozbrojeného konfliktu; ***a požaduje, aby se významnou součástí veškerých humanitárních operací EU stalo komplexní vzdělávání včetně sexuální výchovy;***

Or. en

## Pozměňovací návrh 19

**Anna Maria Corazza Bildt**

## Návrh stanoviska

### Bod 3

*Návrh stanoviska*

3. zdůrazňuje, že vzdělávání v mimořádných situacích pomáhá předcházet předčasným sňatkům dívek, sexuálnímu násilí a násilí na základě pohlaví, prostituci a obchodování s lidmi; vítá mezinárodní úsilí v rámci pokynů pro ochranu škol a univerzit před vojenským využitím v době ozbrojeného konfliktu;

*Pozměňovací návrh*

**3. domnívá se, že přístup ke vzdělání je klíčem k emancipaci žen a dívek;** zdůrazňuje, že vzdělávání v mimořádných situacích pomáhá předcházet předčasným sňatkům dívek, sexuálnímu násilí a násilí na základě pohlaví, prostituci a obchodování s lidmi; vítá mezinárodní úsilí v rámci pokynů pro ochranu škol a univerzit před vojenským využitím v době ozbrojeného konfliktu;

Or. en

**Pozměňovací návrh 20**  
**Stefan Eck**

**Návrh stanoviska**  
**Bod 3 a (nový)**

*Návrh stanoviska*

*Pozměňovací návrh*

**3a. vybízí k tomu, aby byla v rámci vzdělávací programů podporována výuka feministické sebeobrany v rámci vzdělávacích programů;**

Or. en

**Pozměňovací návrh 21**  
**Jadwiga Wiśniewska**

**Návrh stanoviska**  
**Bod 3 a (nový)**

*Návrh stanoviska*

*Pozměňovací návrh*

**3a. upozorňuje, že důležité dbát na to, aby děti měly v době dlouhodobých humanitárních krizí řádný přístup ke vzdělání, protože pokud by tomu tak nebylo, hrozilo by, že konflikty budou mít hlubší a dlouhodobější negativní dopady;**

**Pozměňovací návrh 22**

**Aldo Patriciello**

**Návrh stanoviska**

**Bod 4**

*Návrh stanoviska*

4. vybízí k investicím zaměřeným na posilování postavení žen prostřednictvím podpory projektů vytvářejících příjmy, které významně omezují zranitelnost žen a zvyšují jejich nezávislost;

*Pozměňovací návrh*

4. vybízí k investicím zaměřeným na posilování postavení žen prostřednictvím podpory projektů vytvářejících příjmy, které významně omezují zranitelnost žen a zvyšují jejich nezávislost, **a tím podporují udržitelný rozvoj v souladu rozvojovými cíli tisíciletí;**

Or. it

**Pozměňovací návrh 23**

**Barbara Matera**

**Návrh stanoviska**

**Bod 4**

*Návrh stanoviska*

4. vybízí k investicím zaměřeným na posilování postavení žen prostřednictvím podpory projektů vytvářejících příjmy, které významně omezují zranitelnost žen a zvyšují jejich nezávislost;

*Pozměňovací návrh*

4. vybízí k investicím zaměřeným na posilování postavení žen prostřednictvím podpory projektů vytvářejících příjmy, **jako je například mikrofinancování pro podnikatele,** které významně omezují zranitelnost žen a zvyšují jejich nezávislost;

Or. en

**Pozměňovací návrh 24**

**Viorica Dăncilă**

**Návrh stanoviska**

**Bod 4 a (nový)**

*Návrh stanoviska*

*Pozměňovací návrh*

**4a. podněcuje členské státy ke vzájemné spolupráci při zavádění efektivnějších postupů pro prevenci přírodních, technických a člověkem způsobených katastrof a pro přípravu na ně a ochranu před nimi, at' už k nim dochází v EU nebo mimo ni, a to formulací nových přístupů k řízení humanitární pomoci a vytvářením nových unijních nástrojů v oblasti genderově motivovaného násilí;**

Or. ro

**Pozměňovací návrh 25**  
**Jadwiga Wiśniewska**

**Návrh stanoviska**  
**Bod 4 a (nový)**

*Návrh stanoviska*

*Pozměňovací návrh*

**4a. v souvislosti s rostoucím rozsahem problému chudoby, hladu a podvýživy zdůrazňuje, že ženy hrají významnou úlohu při zajišťování chodu svých komunit, a žádá, aby jim byla poskytnuta zvláštní ochrana a přístup ke vzdělávání;**

Or. pl

**Pozměňovací návrh 26**  
**Beatriz Becerra Basterrechea, Angelika Mlinar, Sophia in 't Veld, Izaskun Bilbao Barandica**

**Návrh stanoviska**  
**Bod 4 a (nový)**

*Návrh stanoviska*

*Pozměňovací návrh*

**4a. žádá, aby se součástí veškerých humanitárních operací staly služby zaměřené na dospívající dívky, kterým**

*hrozí, že budou donuceny k sňatku nebo k transakčnímu sexu či prostituci, aby pomáhaly zajistit obživu svých rodin, které čelí chudobě a chaosu, jež krizové situace přinášejí;*

Or. en

**Pozměňovací návrh 27**  
**Jadwiga Wiśniewska**

**Návrh stanoviska**  
**Bod 4 b (nový)**

*Návrh stanoviska*

*Pozměňovací návrh*

*4b. zdůrazňuje, že tradičním úkolem žen a dětí je chodit pro vodu a proto zdůrazňuje úlohu vzdělávání při přípravě žen na to, aby ve svých komunitách propagovaly hygienu s cílem zamezit šíření chorob a epidemií;*

Or. pl

**Pozměňovací návrh 28**  
**Barbara Matera**

**Návrh stanoviska**  
**Bod 5**

*Návrh stanoviska*

*Pozměňovací návrh*

5. je hluboce znepokojen nárůstem násilí na základě pohlaví v mimořádných situacích; vyzývá smluvní státy i nestátní subjekty, aby dodržovaly své právní závazky podle mezinárodního humanitárního práva a dalších platných norem a aby přijaly opatření proti násilí na základě pohlaví a zajistily, že pachatelé budou pohnáni k odpovědnosti; odsuzuje **každé** násilí na základě pohlaví, zejména ze strany pracovníků působících v rámci mezinárodního mandátu;

5. je hluboce znepokojen nárůstem násilí na základě pohlaví v mimořádných situacích; vyzývá smluvní státy i nestátní subjekty, aby dodržovaly své právní závazky podle mezinárodního humanitárního práva a dalších platných norem a aby přijaly opatření proti násilí na základě pohlaví a zajistily, že pachatelé budou pohnáni k odpovědnosti; **ostře** odsuzuje **každý případ mrzačení ženských pohlavních orgánů** a násilí na základě pohlaví, zejména ze strany pracovníků

působících v rámci mezinárodního mandátu;

Or. en

## Pozměňovací návrh 29

Anna Hedh

### Návrh stanoviska

#### Bod 5

##### *Návrh stanoviska*

5. je hluboce znepokojen nárůstem násilí na základě pohlaví v mimořádných situacích; vyzývá smluvní státy i nestátní subjekty, aby dodržovaly své právní závazky podle mezinárodního humanitárního práva a dalších platných norem a aby přijaly opatření proti násilí na základě pohlaví a zajistily, že pachatelé budou pohnáni k odpovědnosti; odsuzuje každé násilí na základě pohlaví, zejména ze strany pracovníků působících v rámci mezinárodního mandátu;

##### *Pozměňovací návrh*

5. je hluboce znepokojen nárůstem násilí na základě pohlaví v mimořádných situacích; vyzývá smluvní státy i nestátní subjekty, aby dodržovaly své právní závazky podle mezinárodního humanitárního práva a dalších platných norem a aby přijaly opatření proti násilí na základě pohlaví a zajistily, že pachatelé budou pohnáni k odpovědnosti; odsuzuje každé násilí na základě pohlaví, zejména ze strany pracovníků působících v rámci mezinárodního mandátu; **zdůrazňuje mezinárodně deklarovaný právní základ práva na sexuální a reprodukční zdraví a práva obětí sexuálního násilí a osob zasažených ozbrojenými konflikty;**

Or. en

## Pozměňovací návrh 30

Beatriz Becerra Basterrechea, Angelika Mlinar, Sophia in 't Veld, Izaskun Bilbao Barandica

### Návrh stanoviska

#### Bod 5 a (nový)

##### *Návrh stanoviska*

##### *Pozměňovací návrh*

**5a. zdůrazňuje, že v případech, kdy těhotenství ohrožuje život ženy nebo dívky nebo způsobuje nesnesitelné utrpení, může mezinárodní humanitární právo**



*nebo mezinárodní právo v oblasti lidských práv opravňovat k tomu, aby bylo těmto ženám nebo dívkám nabídnuto bezpečné přerušování těhotenství místo pokračování léčby, která je v podstatě nehumánní;*

Or. en

**Pozměňovací návrh 31**  
**Anna Hedh**

**Návrh stanoviska**  
**Bod 5 a (nový)**

*Návrh stanoviska*

*Pozměňovací návrh*

*5a. naléhá na všechny zúčastněné strany v oblastech konfliktů, aby respektovaly právo obětí na veškerou nezbytnou zdravotní péči, včetně práva na bezpečné a legální potraty, jak stanovují Ženevské úmluvy a jejich dodatkové protokoly;*

Or. en

**Pozměňovací návrh 32**  
**Anna Maria Corazza Bildt**

**Návrh stanoviska**  
**Bod 5 a (nový)**

*Návrh stanoviska*

*Pozměňovací návrh*

*5a. ostře odsuzuje skutečnost, že se znásilňování žen a dívek stále používá jako válečná zbraň; zdůrazňuje, že je třeba učinit více pro to, aby bylo dodržováno mezinárodní právo a byl zajištěn přístup žen a dívek, které se v průběhu ozbrojených konfliktů staly obětí sexuálního zneužití, ke zdravotní a psychologické péči; žádá EU, členské státy, mezinárodní organizace a občanskou společnost, aby zintenzivnily svou spolupráci s cílem zvyšovat*

**Pozměňovací návrh 33**  
**Jadwiga Wiśniewska**

**Návrh stanoviska**  
**Bod 6**

*Návrh stanoviska*

6. domnívá se, že všichni pracovníci zapojení do poskytování humanitární pomoci, včetně policejních nebo vojenských sil, by měli projít přiměřeným školením týkajícím se **rovnosti** žen a **mužů** a že by měl být zaveden přísný kodex chování, který by jim zabránil ve zneužívání jejich postavení;

*Pozměňovací návrh*

6. domnívá se, že všichni pracovníci zapojení do poskytování humanitární pomoci, včetně policejních nebo vojenských sil, by měli projít přiměřeným školením týkajícím se **zvláštních potřeb osob nejvíce ohrožených psychologickým traumatem, zejména** žen a **děti**, a že by měl být zaveden přísný kodex chování, který by jim zabránil ve zneužívání jejich postavení;

**Pozměňovací návrh 34**  
**Aldo Patriciello**

**Návrh stanoviska**  
**Bod 6**

*Návrh stanoviska*

6. domnívá se, že všichni pracovníci zapojení do poskytování humanitární pomoci, včetně policejních nebo vojenských sil, by měli projít přiměřeným školením týkajícím se rovnosti žen a mužů a že by měl být zaveden přísný kodex chování, který by jim zabránil ve zneužívání jejich postavení;

*Pozměňovací návrh*

6. domnívá se, že všichni pracovníci zapojení do poskytování humanitární pomoci, včetně policejních nebo vojenských sil, by měli projít přiměřeným školením týkajícím se rovnosti žen a mužů a že by měl být zaveden přísný kodex chování, který by jim zabránil ve zneužívání jejich postavení **a zajistil rovnost pohlaví**;

**Pozměňovací návrh 35**  
**Viorica Dăncilă**

**Návrh stanoviska**  
**Bod 7**

*Návrh stanoviska*

7. vyzývá humanitární aktéry, aby začlenili strategie k předcházení a zmírňování násilí na základě pohlaví do všech odvětvových zásahů a aby k tomuto účelu zhodnotili revidované pokyny pro zásahy v rámci humanitárních akcí v případě násilí páchaného na základě pohlaví, které připravil klastr pro globální ochranu.

*Pozměňovací návrh*

7. vyzývá humanitární aktéry, aby začlenili strategie k předcházení a zmírňování násilí na základě pohlaví do všech odvětvových zásahů, **příčemž by napomohli identifikaci nových finančních nástrojů EU**, a aby k tomuto účelu zhodnotili revidované pokyny pro zásahy v rámci humanitárních akcí v případě násilí páchaného na základě pohlaví, které připravil klastr pro globální ochranu.

Or. ro

**Pozměňovací návrh 36**  
**Beatriz Becerra Basterrechea, Sophia in 't Veld, Izaskun Bilbao Barandica**

**Návrh stanoviska**  
**Bod 7**

*Návrh stanoviska*

7. vyzývá humanitární aktéry, aby začlenili strategie k předcházení a zmírňování násilí na základě pohlaví do všech odvětvových zásahů a aby k tomuto účelu zhodnotili revidované pokyny pro zásahy v rámci humanitárních akcí v případě násilí páchaného na základě pohlaví, které připravil klastr pro globální ochranu.

*Pozměňovací návrh*

7. vyzývá humanitární aktéry, aby začlenili strategie k předcházení a zmírňování násilí na základě pohlaví do všech odvětvových zásahů a aby k tomuto účelu zhodnotili revidované pokyny pro zásahy v rámci humanitárních akcí v případě násilí páchaného na základě pohlaví, které připravil klastr pro globální ochranu; **a domnívá se, že humanitární aktéři (včetně EU) musí ve všech fázích příprav a reakcí na katastrofické události konzultovat s dívkami a chlapci (zejména s dospívajícími dívkami);**

Or. en

**Pozměňovací návrh 37**  
**Jadwiga Wiśniewska**

**Návrh stanoviska  
Bod 7 a (nový)**

*Návrh stanoviska*

*Pozměňovací návrh*

**7a. zdůrazňuje, že je nutné zajistit všeobecný přístup ke zdravotní péči, základním lékům a pitné vodě, protože jeho nedostatek je považován za hlavní příčinu úmrtí těhotných žen a nenarozených dětí;**

Or. pl

**Pozměňovací návrh 38**

**Beatriz Becerra Basterrechea, Angelika Mlinar, Sophia in 't Veld, Izaskun Bilbao Barandica**

**Návrh stanoviska  
Bod 7 a (nový)**

*Návrh stanoviska*

*Pozměňovací návrh*

**7a. vyzývá humanitární organizace, aby zintenzivnily vzájemnou spolupráci s cílem identifikovat a chránit oběti a potenciální oběti sexuálního vykořisťování a zneužívání;**

Or. en

**Pozměňovací návrh 39  
Mary Honeyball**

**Návrh stanoviska  
Bod 7 a (nový)**

*Návrh stanoviska*

*Pozměňovací návrh*

**7a. zdůrazňuje, že jsou zapotřebí dostupné, komplexní a koordinované služby v oblasti sexuálního a reprodukčního zdraví pro všechny ženy v krizových situacích;**

Or. en